Door/Drawer Base Cabinet
Base d’armoire avec porte/tiroir
Gabinete base con puerta y cajón

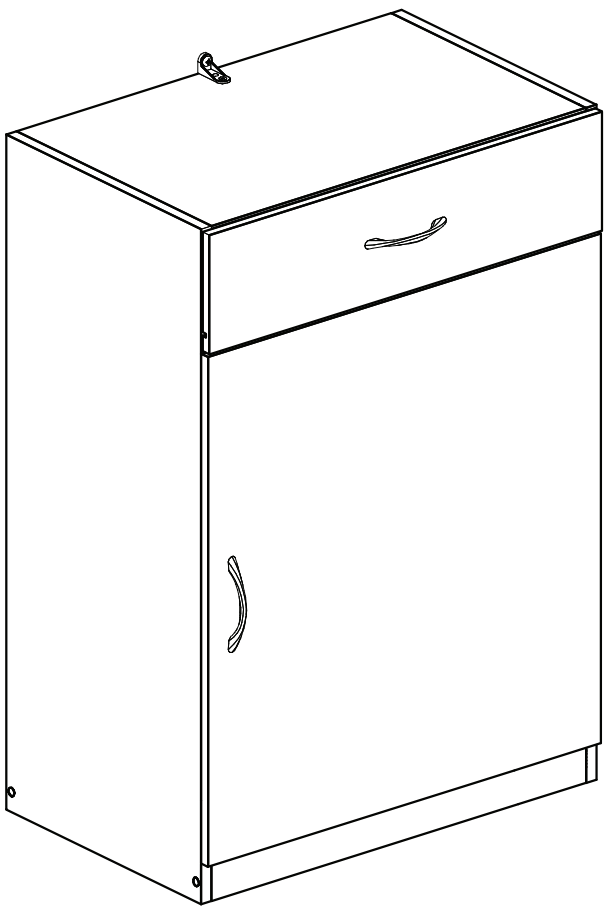
INSTALLATION INSTRUCTIONS | **DIRECTIVES D’INSTALLATION** | **INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN**

BEFORE BEGINNING | AVANT DE COMMENCER | ANTES DE EMPEZAR

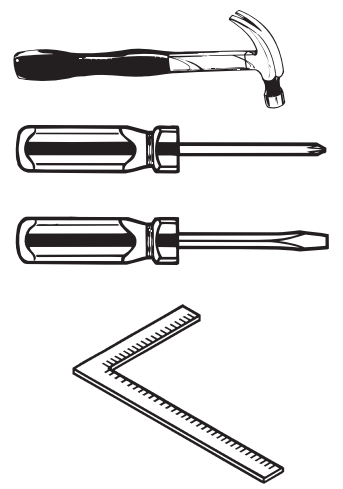
- Please read all instructions carefully.
- Familiarize yourself with all parts (see "PARTS") and check quantities.
- Follow all safety precautions (see “SAFETY PRECAUTIONS”).

- Prière de lire avec soin toutes les directives fournies.
- Se familiariser avec les pièces nécessaires à l’installation (voir « PIÈCES ») et vérifier les quantités présentes.
- Respecter toutes les consignes de sécurité (voir « CONSIGNES DE SÉCURITÉ »).

- Lea todas las instrucciones cuidadosamente.
- Familiarícese con todas las piezas (VEA “PIEZAS”) y verifique las cantidades.
- Siga todas las precauciones de seguridad (vea “PRECAUCIONES DE SEGURIDAD”).



What you will need:
Vous aurez besoin de :
Va a necesitar:



CLOSETMAID®

© ClosetMaid Corporation 2011 | Ocala, FL 34471 | 1-800-874-0008 | www.closetmaid.com

EMERSON

SAFETY PRECAUTIONS | CONSIGNES DE SÉCURITÉ | PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

⚠ WARNING

- This unit contains small parts which could be a choking hazard for small children. Children should be under adult supervision at all times or serious injury could occur.
- Always unload unit prior to moving the unit. The weight of personal belongings can cause the unit to become unstable and either tip or collapse. Serious bodily injury and/or damage to personal belongings may occur.
- Do not overload unit. If any shelf, top, or bottom of unit bows or bends, it is overloaded. The shelf, top, or bottom could collapse and cause serious bodily injury and/or damage to personal belongings.
- Do not climb or step on the unit. The unit may become unstable and either tip or collapse. Serious bodily injury and/or damage to personal belongings may occur.
- Do not mount or attach anything to the sides, rear or front of the unit as this can create a force which can cause the unit to tip. Serious bodily injury and/or damage to personal belongings may occur.
- After mounting of the cam posts and dowels to the panels, be careful to not hit the cam posts and dowels prior to final assembly as damage can occur to the mounting of the parts. This may cause the unit to not assemble correctly and create an unstable unit. Serious bodily injury and/or damage to personal belongings may occur.
- Do not stack units. Stacking of units can cause an unsafe tip-over hazard which may cause serious bodily injury and/or damage to personal belongings.
- Do not hang this unit on the wall. The product structure is not designed for wall hanging. Serious bodily injury, damage to personal belongings, and/or damage to the wall may occur.
- Secure finished unit to wall stud using L-Bracket and Wall Screw (#10 x 1-1/2") provided. If wall stud is not accessible, consult your local hardware store for appropriate mounting hardware. Failure to do so may create an unsafe tipping hazard that could lead to serious bodily injury and/or damage to personal belongings.
- Follow proper safety procedures when using power tools and ladders (when applicable).
- **We recommend you protect your work surface during assembly to prevent scratching or damage to table tops, wood floors, etc.**

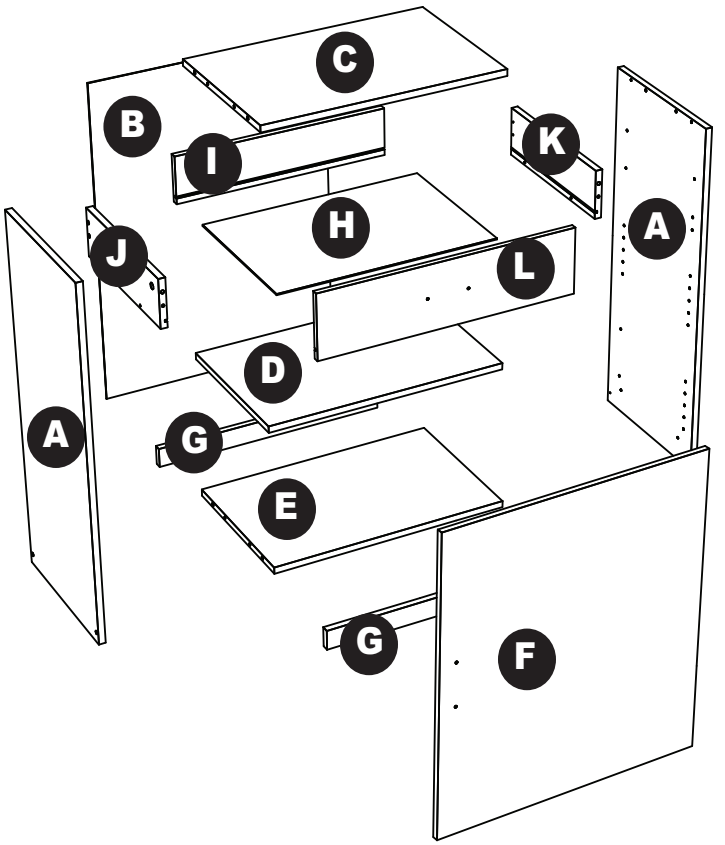
⚠ MISE EN GARDE

- Ce module contient de petites pièces avec lesquelles de petits enfants peuvent s'étouffer. Les enfants doivent toujours être sous la surveillance constante d'adulte faute de quoi des blessures graves peuvent se produire.
- Toujours vider le module avant de le déplacer. Le poids des effets personnels qui s'y trouvent peut causer l'instabilité du module et le faire basculer ou s'affaisser. Cela pourrait provoquer des blessures graves ou des dommages matériels.
- Ne pas surcharger les modules. Lorsqu'une étagère ou encore le haut ou le bas d'un module plie ou arque, cela indique une surcharge. L'étagère ou les panneaux supérieur ou inférieur pourraient s'affaisser, provoquant des blessures graves ou des dommages matériels.
- Ne pas grimper ou se tenir debout ou assis sur le module. Le module risque de devenir instable et basculer ou s'affaisser. Cela pourrait provoquer des blessures graves ou des dommages matériels.
- Ne rien ancrer ou fixer sur les côtés, l'arrière ou l'avant du module, car cela pourrait le faire basculer. Cela pourrait provoquer des blessures graves ou des dommages matériels.
- Après avoir fixé les boulons à tige et goujons aux panneaux, prendre soin d'éviter de les cogner avant le montage final, car cela risquerait d'endommager l'installation des pièces. Cela risque d'empêcher le montage adéquat du module et d'en causer l'instabilité. Cela pourrait provoquer des blessures graves ou des dommages matériels.
- Ne pas empiler les modules! L'empilage des modules peut causer le basculement des panneaux, provoquant des blessures graves ou des dommages matériels.
- Ne pas suspendre ce module au mur. La structure de ce produit n'est pas conçue pour suspendre au mur. Cela pourrait provoquer des blessures graves, des dommages matériels ou endommager le mur.
- Fixer le module ouvré au montant de charpente à l'aide du Support en L et de la Vis Murale (nº 10 x 3,8 cm) fournis. Lorsqu'aucun montant de charpente n'est accessible, consulter une quincaillerie locale pour obtenir la quincaillerie d'installation qui convient. Négliger de le faire peut provoquer un danger de basculement susceptible d'occasionner des blessures graves ou des dommages matériels.
- Respecter toutes les consignes de sécurité lors de l'utilisation d'outils à moteur et d'échelles (le cas échéant).
- **Nous recommandons de protéger la surface de travail durant le montage afin d'éviter d'égratigner ou d'endommager les dessus de table, plancher de bois, etc.**

⚠ ADVERTENCIA

- Este producto contiene piezas pequeñas que pueden causar peligro de asfixia a niños pequeños. Los niños deben estar bajo la supervisión de un adulto en todo momento, de lo contrario pueden ocurrir lesiones graves.
- Vacíe siempre la unidad antes de moverla de lugar. El peso de los objetos personales puede resultar en que la unidad quede inestable, se vuelque o colapse pudiendo causar lesiones personales graves y / o daños a los objetos personales.
- No sobrecargue la unidad. Si cualquier repisa o la parte superior o inferior de la unidad se arquea, está sobrecargada. La repisa o la parte superior o inferior puede colapsarse, causando lesiones corporales graves y/o daños a objetos personales.
- No escale o suba a la unidad. La unidad puede resultar inestable y puede volcarse o colapsar pudiendo causar lesiones graves personales y daños a los objetos personales.
- No instale o fije nada a los laterales de la unidad o partes delantera o trasera ya que puede crear peso y resultar en que la misma se vuelque pudiendo causar lesiones graves personales y daños a los objetos personales.
- Una vez instalados los postes de leva y las espigas a los paneles, tenga cuidado de no golpear los postes de leva y las espigas antes de terminar la instalación completa ya que las piezas pueden sufrir daños. El no instalar este producto correctamente puede resultar en que el mismo quede inestable pudiendo causar lesiones graves personales y daños a los objetos personales.
- No apile las unidades. Las unidades apiladas pueden volcarse y sufrir daños pudiendo causar lesiones graves personales y daños a los objetos personales.
- No cuelgue esta unidad a la pared. La estructura del producto no está diseñada para colgarse en la pared. Puede ocurrir lesiones personales graves y daños a los objetos personales y / o a la pared.
- Fije la unidad acabada al montante de la pared usando el Soporte en forma de L y el Tornillo de Pared (#10 x 3,8 cm) incluidos. Si no se puede acceder al montante de la pared, visite su ferretería local para los herrajes de instalación apropiados. El no instalar este producto correctamente podría resultar en que la unidad se vuelque y en lesiones corporales graves y/o daños a objetos personales.
- Siga los procedimientos de seguridad adecuados al usar herramientas eléctricas y escaleras (si resulta necesario).
- **Recomendamos que proteja su área de trabajo durante el ensamblaje para no rayar las superficies de las mesas, pisos de madera, etc.**

PARTS | PIÈCES | PIEZAS



41458 (L) /41459 (R)

A

side panel (2)
panneau latéral (2)
panel lateral (2)

41687

B

back panel (1)
panneau arrière (1)
panel trasero (1)

41516

C

top panel (1)
panneau supérieur (1)
panel superior (1)

See next page for part identification pictures.
Voir les illustrations permettant d'identifier les pièces à la page suivante.
Vea la página siguiente para las imágenes que identifican las piezas.

41517

D

adjustable shelf (1)
étagère réglable (1)
repisa ajustable (1)

41518

E

bottom panel (1)
panneau inférieur (1)
panel inferior (1)

41460

F

door (1)
porte (1)
puerta (1)

50660

G

kick plate (2)
garde-pieds (2)
placa inferior (2)

41364

H

drawer bottom (1)
fond de tiroir (1)
parte inferior del cajón (1)

50147

I

drawer back (1)
arrière de tiroir (1)
panel trasero del cajón (1)

41462

J

left drawer side (1)
côté gauche du tiroir (1)
panel lateral del cajón izquierdo (1)

41463

K

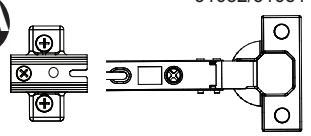
right drawer side (1)
côté droit du tiroir (1)
panel lateral del cajón derecho (1)

41461

L

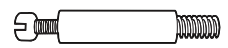
drawer front (1)
devant de tiroir (1)
panel delantero del cajón (1)

AA 51682/51681



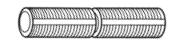
frame hinge/door hinge (2)
charnière de cadre/de porte (2)
bisagra de la estructura/bisagra de la puerta (2)

BB 50511



cam post (10)
boulon à tige (10)
poste de leva (10)

CC 51515



dowel (6)
goujon (6)
espiga (6)

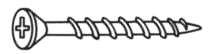
DD 50510

cam lock (10)
boulon à verrou (10)
cierre de leva (10)

EE 81702

#6 x 1/2" flathead screw (4)
vis nº 6 x 1,2 cm à tête plate (4)
tornillo de cabeza plana #6 x 1,2 cm (4)

FF 51463

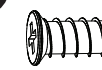


#6 x 1-1/2" flathead screw (8)
vis nº 6 x 3,8 cm à tête plate (8)
tornillo de cabeza plana #6 x 3,8 cm (8)

GG 81213

screw cover (4)
capuchon (4)
tapón (4)

HH 99202



euro screw (8)
vis européenne (8)
tornillo euro (8)

II 50529

nail (22)
clou (22)
clavo (22)

JJ 81731

handle screw (4)
vis de la poignée (4)
tornillo de la manija (4)

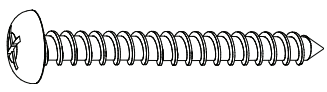
KK 51677

handle (2)
poignée (2)
manija (2)

LL 51656

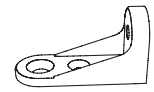
shelf support (4)
support d'étagère (4)
soporte de repisa (4)

MM 81721



wall screw - panhead (1)
vis murale - tête cylindrique bombée (1)
tornillo de cabeza redonda de pared (1)

NN 50523

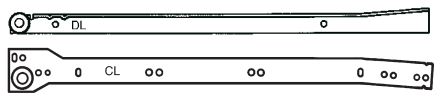


L- bracket (1)
support en L (1)
soporte en forma de L (1)

OO 81719

#10 x 1/2" flathead screw (1)
vis nº 10 x 12 mm à tête plate (1)
tornillo de cabeza plana #10 x 12 mm (1)

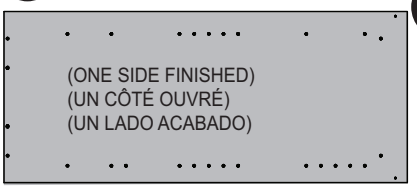
PP 51350



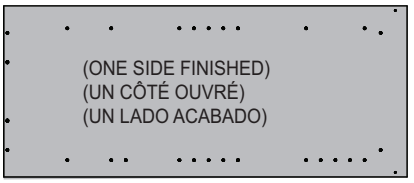
drawer slides (2)
glissières de tiroir (2)
mecanismos de deslizamiento del cajón (2)

PART IDENTIFICATION | IDENTIFICATION DES PIÈCES | IDENTIFICACIÓN DE LAS PIEZAS

A

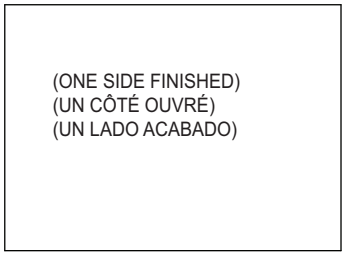


LEFT SIDE PANEL
PANNEAU LATÉRAL DE GAUCHE
PANEL LATERAL IZQUIERDO

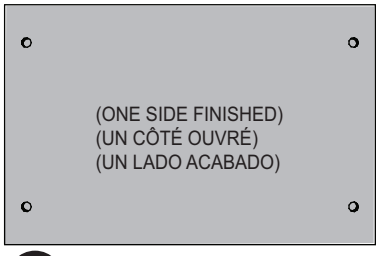


RIGHT SIDE PANEL
PANNEAU LATÉRAL DE DROITE
PANEL LATERAL DERECHO

B



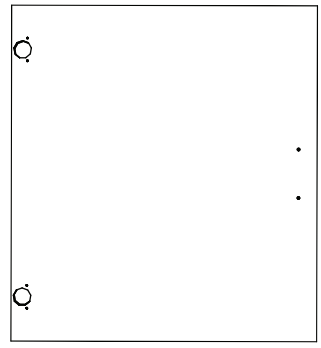
C



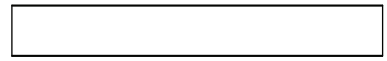
D

E

F



G



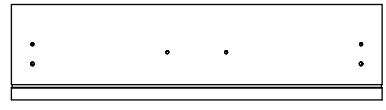
H

I

J

K

L



- **Unfinished surfaces are shaded in gray.**
- **Les surfaces brutes sont colorées en gris.**
- **Las superficies sin acabar están sombreadas de color gris.**

A
side panel (2)
panneau latéral (2)
panel lateral (2)

B
back panel (1)
panneau arrière (1)
panel trasero (1)

C
top panel (1)
panneau supérieur (1)
panel superior (1)

D
adjustable shelf (1)
étagère réglable (1)
repisa ajustable (1)

E
bottom panel (1)
panneau inférieur (1)
panel inferior (1)

F
door (1)
porte (1)
puerta (1)

G
kick plate (2)
garde-pieds (2)
placa inferior (2)

H
drawer bottom (1)
fond de tiroir (1)
parte inferior del cajón (1)

I
drawer back (1)
arrière de tiroir (1)
panel trasero del cajón (1)

J
left drawer side (1)
côté gauche du tiroir (1)
panel lateral del cajón izquierdo (1)

K
right drawer side (1)
côté droit du tiroir (1)
panel lateral del cajón derecho (1)

L
drawer front (1)
devant de tiroir (1)
panel delantero del cajón (1)

HELPFUL HINTS | CONSEILS UTILES | CONSEJOS PRÁCTICOS

Use these helpful hints to ensure proper assembly. Review and refer back to these hints when prompted to do so in an assembly step.

Suivre ces conseils utiles pour assurer une installation sûre et adéquate. Revenir à ces conseils lorsque c'est indiqué lors des étapes de montage.

Use estos consejos prácticos para asegurarse de una instalación apropiada. Lea y revise de nuevo estos consejos cuando se le indique en los pasos de instalación.

DOOR HINGES

The door hinge may be packaged together as one unit. You must separate the hinge parts to install.

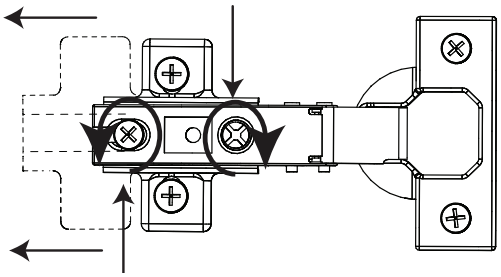
CHARNIÈRES DE PORTE

La charnière peut être emballée comme une seule pièce. Il faut séparer la charnière en deux sections pour l'installer.

BISAGRAS DE PUERTA

La bisagra de puerta puede venir de fábrica como una sola unidad.
Debe separar las piezas de la bisagra para su instalación.

TURN THIS SCREW CLOCKWISE TO LOOSEN!
TOURNER CETTE VIS DANS LE SENS DES AIGUILLES D'UNE MONTRE POUR DESSERRER!
¡GIRE ESTE TORNILLO EN DIRECCIÓN DE LAS MANIJAS DEL RELOJ PARA AFLOJARLO!

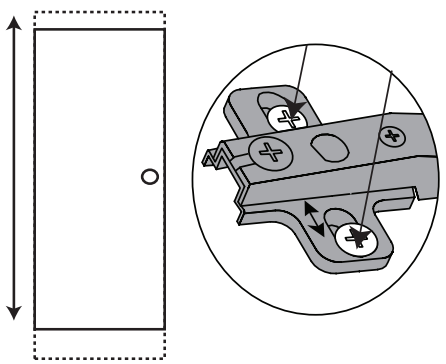


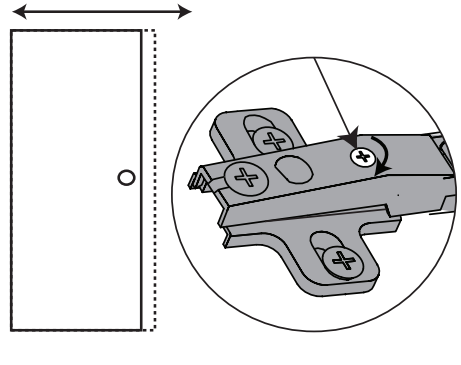
LOOSEN THIS SCREW FULLY— BUT DO NOT REMOVE!
DESSERRER COMPLÈTEMENT CETTE VIS, MAIS SANS LA RETIRER!
¡AFLOJE COMPLETAMENTE ESTE TORNILLO— PERO NO LO QUITE!

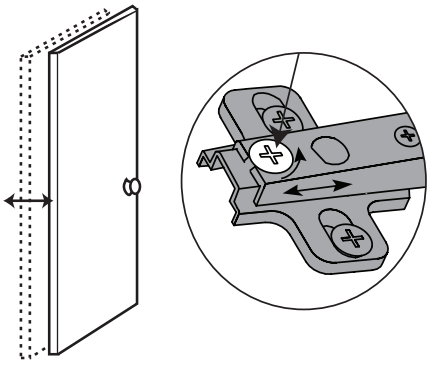
If door needs to be adjusted, see below to adjust hinges accordingly. Adjust doors with doors open, then close to check alignment. Repeat as necessary.

S'il est nécessaire d'ajuster la porte, voir les directives ci-dessous pour régler les charnières en conséquence. Régler les portes alors qu'elles sont ouvertes, puis fermer pour vérifier l'alignement. Répéter au besoin.

Si la puerta necesita ser ajustada vea a continuación cómo ajustar las bisagras. Ajuste las puertas cuando estén abiertas, luego ciérrelas para verificar si están alineadas. Si resulta necesario, repita los pasos.







Hardware quantities may vary, depending upon your model. Please check hardware quantities carefully in each step.

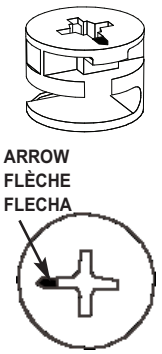
Le nombre de pièces de quincaillerie peut varier selon le modèle. Prière de vérifier soigneusement les quantités de pièces à chaque étape.

La cantidad de los herrajes puede variar, según el modelo. Verifique con cuidado la cantidad de los herrajes en cada paso.

HELPFUL HINTS (CONT.) | CONSEILS UTILES (SUITE) | CONSEJOS PRÁCTICOS (CONT.)

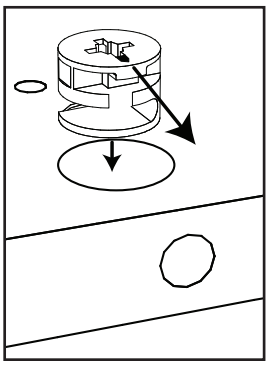
INSTALLING CAM LOCKS

- Identify arrow on head. Look closely.
- Identifier la flèche sur la tête. Examiner attentivement.
- Identifique las flechas en la cabeza. Búsquelas detenidamente.



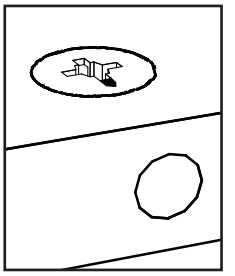
INSTALLER LES BOULONS À VERROU

- Arrow MUST point toward hole in edge of panel.
- La flèche DOIT pointer vers le trou de la bordure du panneau.
- La flecha DEBE apuntar hacia el agujero en el borde del panel.



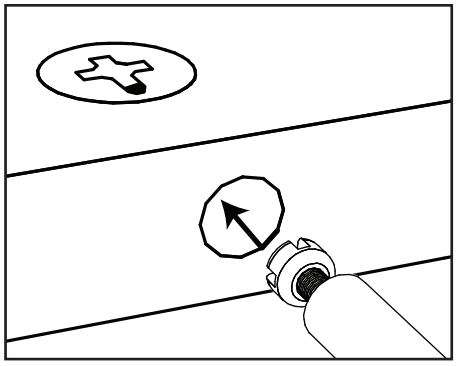
INSTALACIÓN DEL CIERRE DE LEVA

- Push cam lock all the way down into hole.
- Pousser le boulon à verrou entièrement dans le trou.
- Empuje hasta el fondo el cierre de leva en el agujero.

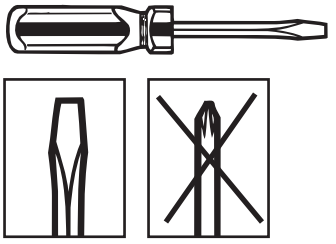


TIGHTENING CAM LOCKS

- Assure cam lock arrow points to hole and push cam post into hole.
- S'assurer que le boulon à verrou pointe vers le trou et pousser le boulon à tige dans le trou.
- Asegúrese de que la flecha del cierre de leva apunte al agujero y empuje el poste de leva en el agujero.



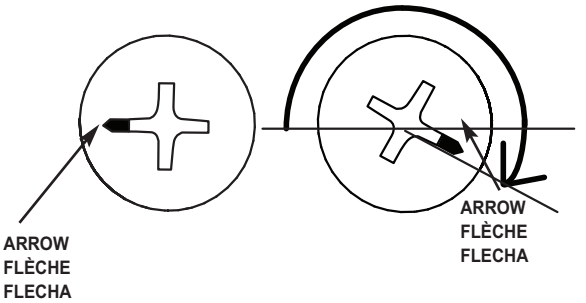
RESSERRER LES BOULONS À VERROU



- Use a slotted screwdriver to turn cam lock.
- Utiliser un tournevis à tête plate pour resserrer le boulon à verrou.
- Use un destornillador de cabeza plana para girar el cierre de leva.

APRETAR EL CIERRE DE LEVA

- Turn cam lock until **fully** tightened (slightly OVER half way around).
- Tourner le boulon à verrou jusqu'à ce qu'il soit **entièrement** resserré (un peu PLUS d'un demitour).
- Gire el cierre de leva hasta que quede **completamente** apretado (un poco MÁS de la mitad).



HAND TIGHTEN SCREWS

We recommend you hand-tighten screws. Use care not to overtighten if using power tools.

RESSERRER LES VIS À LA MAIN

Nous recommandons de resserrer les vis à la main. Prendre garde de ne pas trop serrer en utilisant des outils mécaniques.

APRIETE LOS TORNILLOS A MANO

Recomendamos que usted apriete los tornillos a mano. No apriete demasiado los tornillos si usa una herramienta automática.

INSTALLING L-BRACKET

There are several "key points" to L-bracket installation step. Please review the drawings and comments below, as well as the assembly steps provided.

All units must be fastened to the wall. Always mount L-bracket to a wall-stud.

INSTALLATION DU SUPPORT EN L

Cette installation comprend quatre étapes essentielles. Prière de consulter les schémas et commentaires ci-dessous ainsi que les étapes de montage décrites.

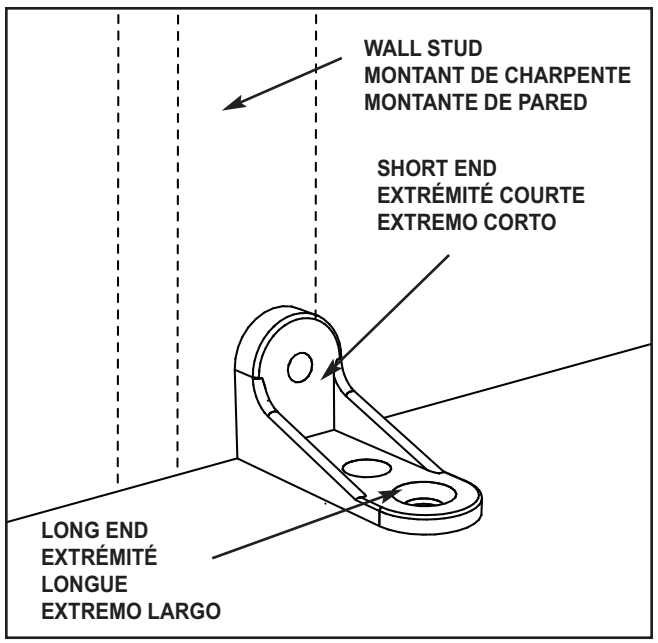
Tous les modules doivent être attachés au mur.
Toujours fixer le support en L sur un montant de charpente.

INSTALACIÓN DEL SOPORTE EN FORMA DE L

Existen varios “puntos clave” para este paso de la instalación. Revise los dibujos y comentarios a continuación, además de los pasos del ensamblaje incluidos.

Todas las unidades deben fijarse a la pared.
Instale siempre el soporte en forma de L al montante de pared.

WHICH END?
QUELLE EXTRÉMITÉ?
¿QUÉ EXTREMO?

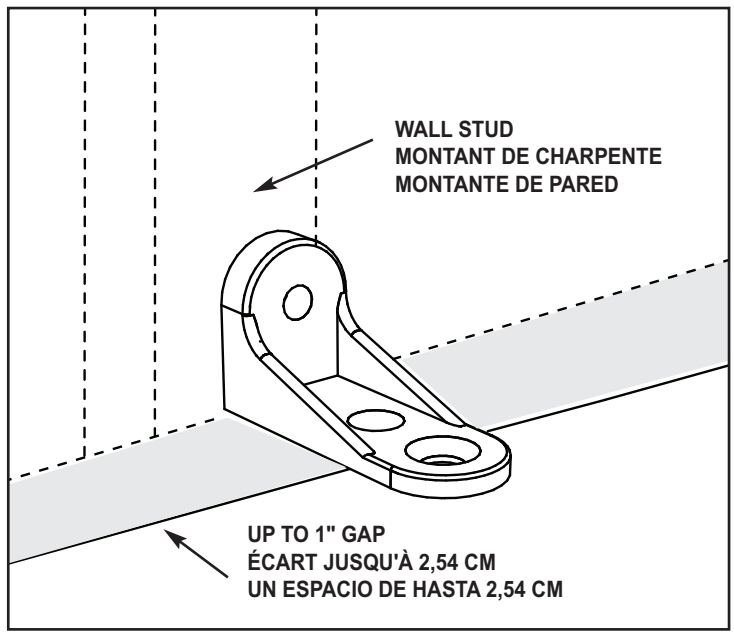


INSTALL SHORT END AGAINST WALL/WALL STUD; LONG END AGAINST UNIT.

PLACER L'EXTRÉMITÉ COURTE CONTRE LE MUR/LE MONTANT DE CHARPENTE ET L'EXTRÉMITÉ LONGUE CONTRE LE MODULE.

INSTALE EL EXTREMO CORTO CONTRA LA PARED/MONTANTE DE PARED; EL EXTREMO LARGO CONTRA LA UNIDAD.

HOW FAR?
JUSQU'OÙ?
¿A QUÉ DISTANCIA?



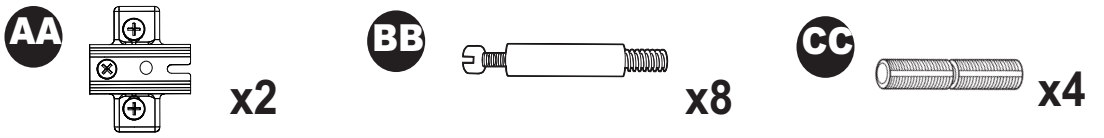
IN THE CASE OF BASEBOARDS, OR OTHER OBSTRUCTIONS, THE L-BRACKET WILL ALLOW UP TO A 1" GAP (FROM THE WALL TO THE UNIT).

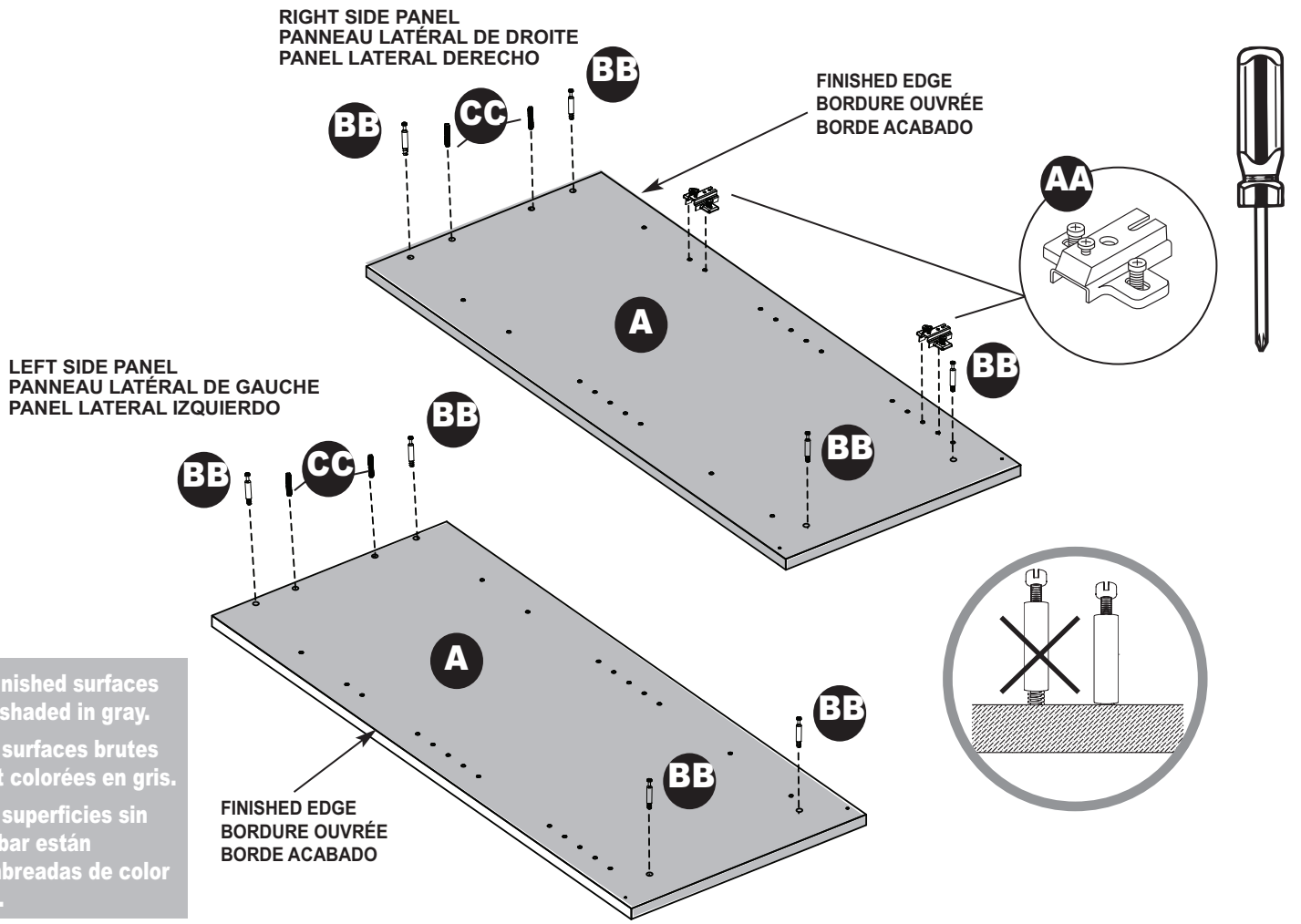
EN CAS D'OBSTRUCTION CAUSÉE PAR UNE PLINTHE OU AUTRE CHOSE, LE SUPPORT EN L PERMETTRA UN ESPACE D'AU PLUS 2,54 CM (ENTRE LE MUR ET LE MODULE).

EN CASO DE QUE HAYA RODAPIÉS U OTRAS OBSTRUCCIONES, EL SOPORTE EN FORMA DE L PERMITIRÁ UN ESPACIO DE HASTA 2,54 CM (DESDE LA PARED HASTA LA UNIDAD).

STEP 1
ÉTAPE 1
PASO 1

Attach hardware to side panels.
Installer la quincaillerie aux panneaux latéraux.
Fije los herrajes a los paneles laterales.





- **Unfinished surfaces are shaded in gray.**
- **Les surfaces brutes sont colorées en gris.**
- **Las superficies sin acabar están sombreadas de color gris.**

NOTE:

- See "HELPFUL HINTS" for specific information on hinge installation.
- Install frame hinge at locations shown on right side panel (for a right opening door) or install on left side panel (for a left opening door). Be sure frame hinges are oriented as shown.
- Install cam posts and dowels into holes as shown.

REMARQUE :

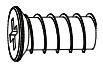
- Consulter les directives détaillées sur la manière d'installer les charnières dans les « CONSEILS UTILES ».
- Installer les charnières de bâti aux endroits illustrés du côté droit du panneau latéral (pour une porte ouvrant à droite) du côté gauche du panneau latéral (pour une porte ouvrant à gauche). S'assurer que les charnières de cadre sont orientées de la manière illustrée.
- Insérer les boulons à tige et les goujons dans les trous, tel qu'illustré.

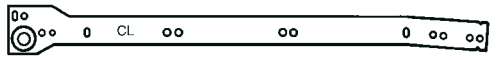
NOTA:

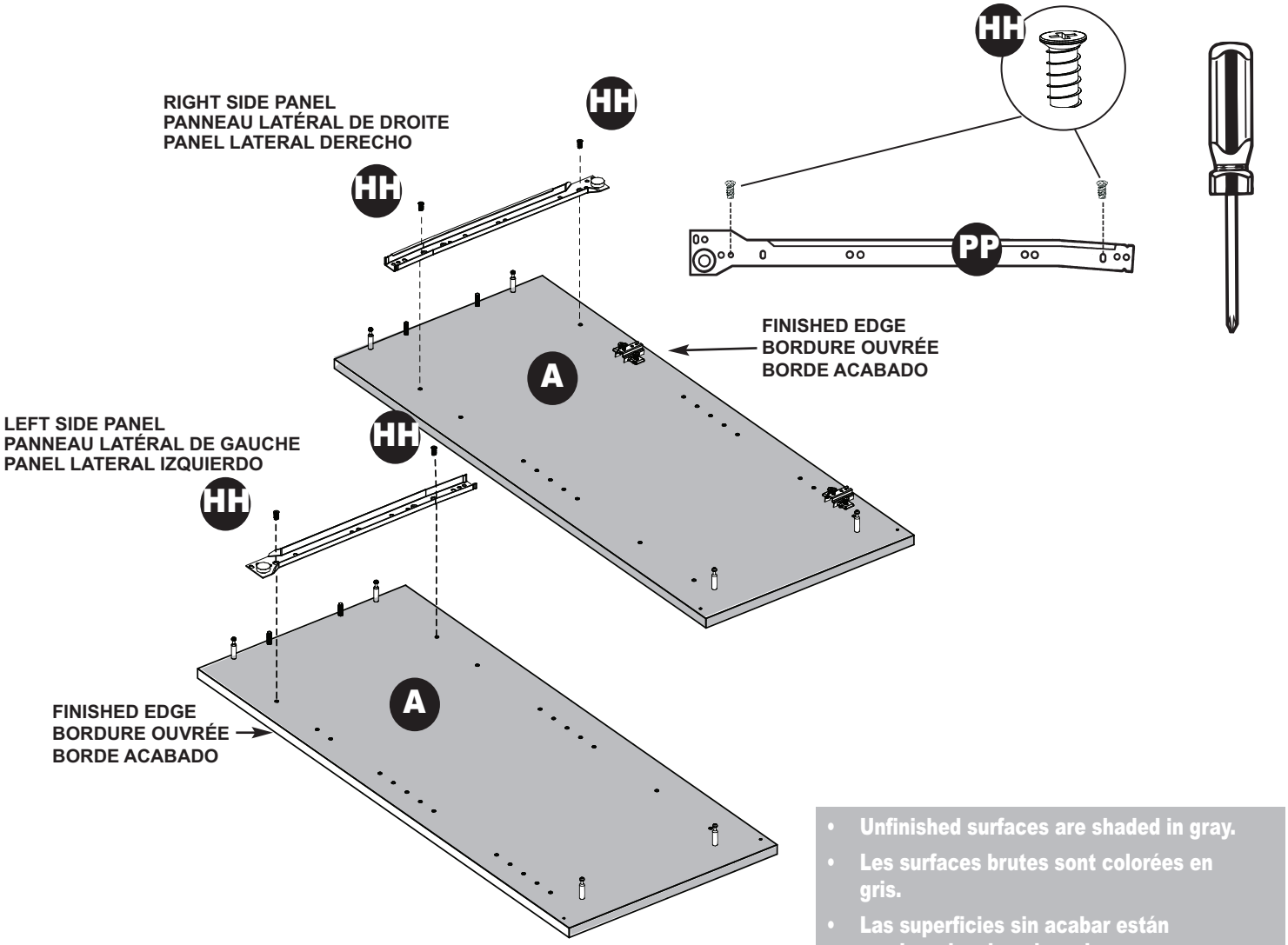
- Vea "CONSEJOS PRÁCTICOS" para información especifica sobre cómo instalar las bisagras.
- Instale la bisagra para la estructura en las ubicaciones que se muestran en el panel lateral derecho (para una puerta que se abre del lado derecho) o instale en el panel lateral izquierdo (para una puerta que se abre del lado izquierdo). Asegúrese de que las bisagras de la estructura queden orientadas como se muestra.
- Instale los postes de leva y las espigas en los agujeros como se muestra.

STEP 2
ÉTAPE 2
PASO 2

Attach drawer slides to each side panel.
Fixer les glissières de tiroir aux panneaux latéraux.
Fije los mecanismos de deslizamiento de cajones a cada panel lateral.

HH  x4

PP  x2



- **Unfinished surfaces are shaded in gray.**
- **Les surfaces brutes sont colorées en gris.**
- **Las superficies sin acabar están sombreadas de color gris.**

NOTE:

- Attach drawer slides to each side panel as shown. **Be sure larger end of drawer slide is on finished edge side!**

REMARQUE :

- Fixer les glissières d'armoire à chaque panneau latéral, tel qu'illustré. **S'assurer que la plus grosse extrémité de la glissière d'armoire se trouve sur le côté ouvré de la bordure!**

NOTA:

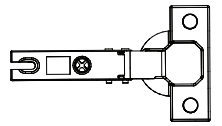
- Fije los mecanismos de deslizamiento del cajón a cada panel lateral como se muestra. **¡Asegúrese de que el extremo grande del mecanismo quede en el lado del borde acabado!**

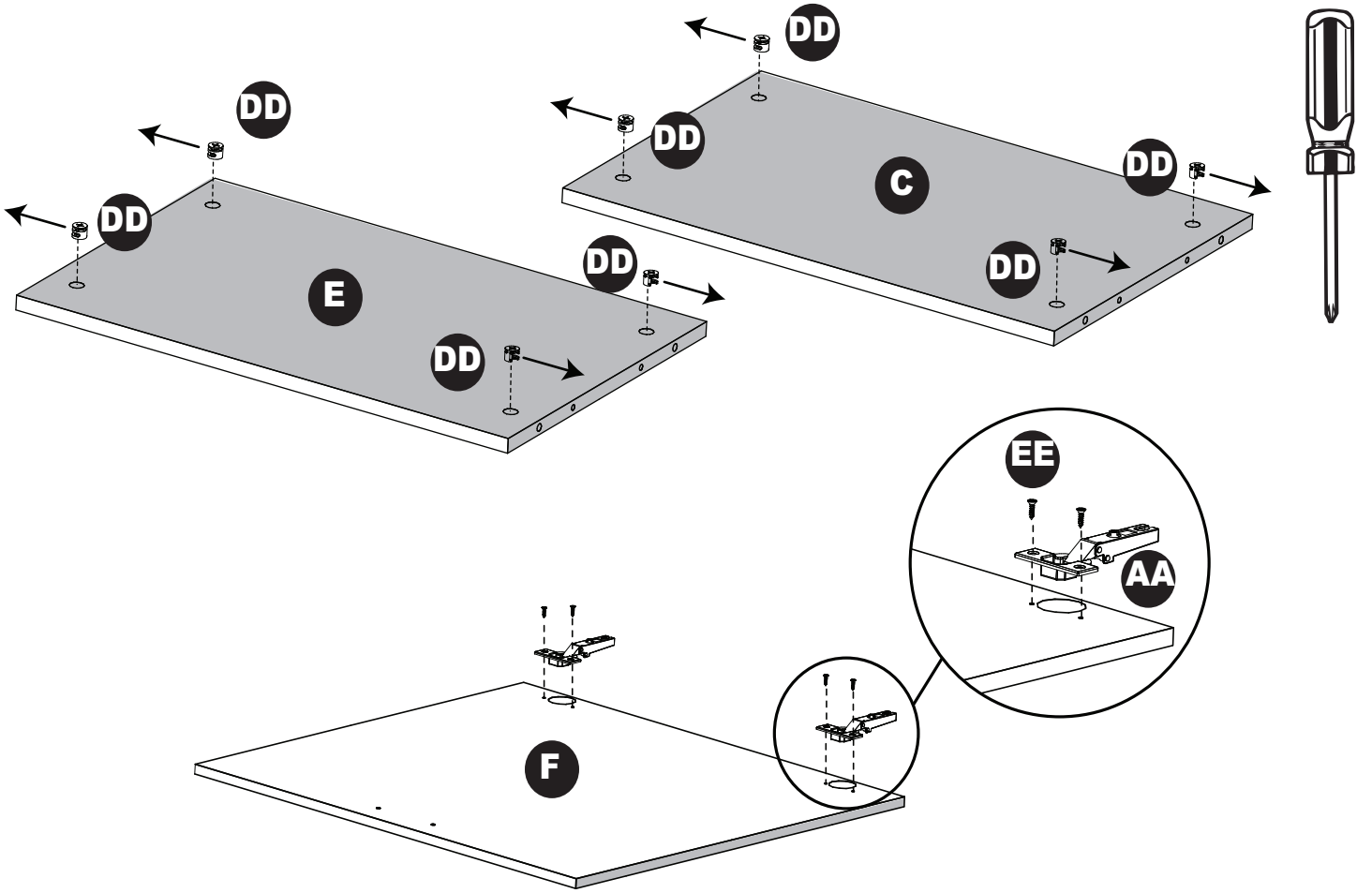
STEP 3
ÉTAPE 3
PASO 3

Attach hardware to top/bottom panel and door.
Fixer la quincaillerie sur les panneaux supérieur/inférieur et la porte.
Fije los herrajes al panel superior / inferior y a la puerta.

DD x8

EE x4

AA  x2



NOTE:

- Arrange top and bottom panels as shown.
- Push cam lock down into large hole. See “HELPFUL HINTS” for proper cam lock assembly.
- Position each door hinge so that the hinge arm points off door edge.
- Install door hinges onto door.

REMARQUE :

- Disposer les panneaux supérieur et inférieur, tel qu’illustré.
- Pousser les boulons à verrou dans le gros trou. Consulter les « CONSEILS UTILES » sur l’assemblage des boulons à verrou.
- Disposer chacune des charnières de porte de manière à ce que le bras de la charnière pointe en direction opposée de la bordure de la porte.
- Fixer les charnières à la porte.

NOTA:

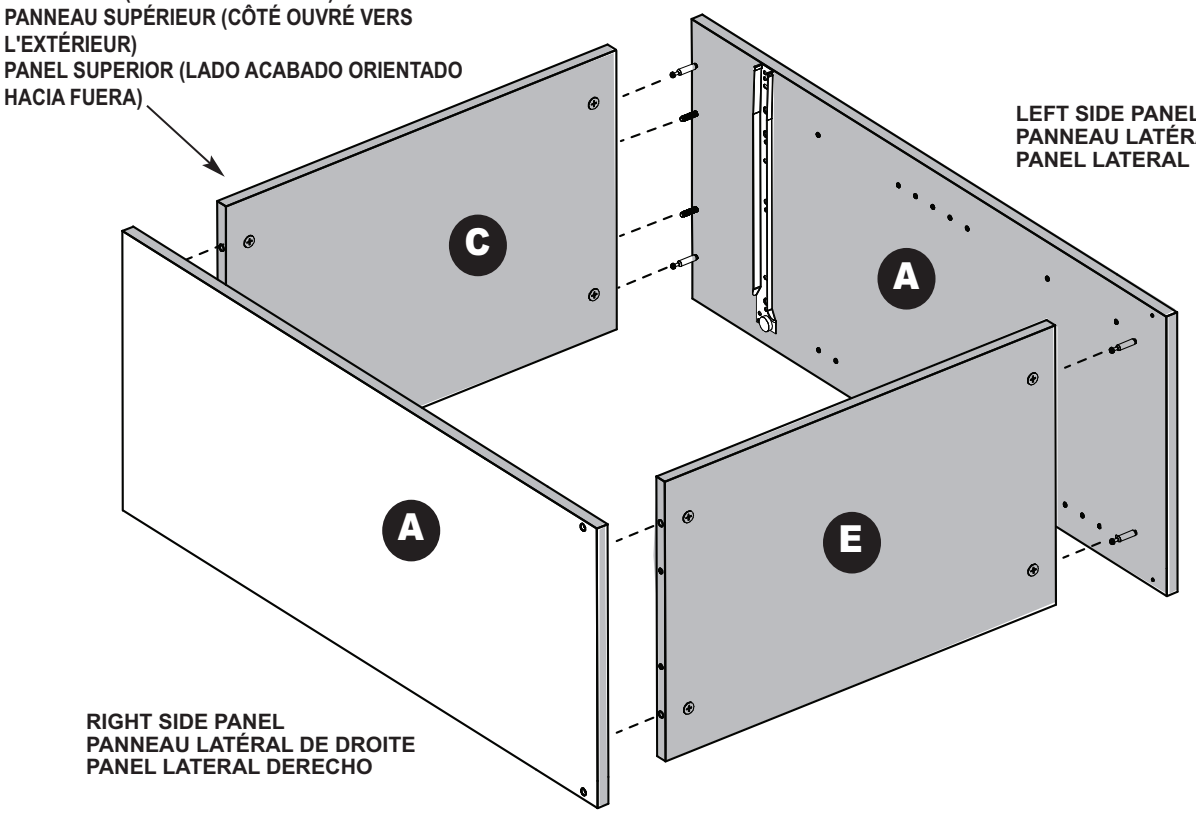
- Coloque los paneles superior e inferior como se muestra.
- Empuje el cierre de leva hacia abajo en el agujero grande. Vea "CONSEJOS PRÁCTICOS" para la instalación apropiada del cierre de leva.
- Coloque cada bisagra de la puerta de manera que el brazo de la bisagra sobresalga del borde de la puerta.
- Instale las bisagras de puerta a la puerta.

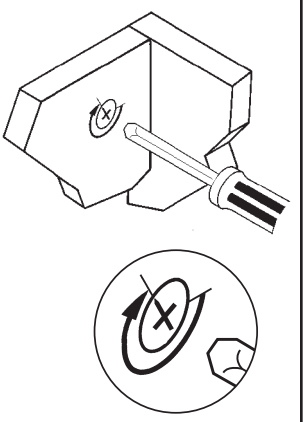
STEP 4
ÉTAPE 4
PASO 4

Attach top and bottom panels to side panels.
Fixer les panneaux supérieur et inférieur aux panneaux latéraux.
Fije los paneles superior e inferior a los paneles laterales.

ALL UNFINISHED EDGES UP!
TOUTES LES BORDURES BRUTES VERS LE HAUT!
¡TODOS LOS BORDES SIN ACABAR ORIENTADOS HACIA ARRIBA!

- **Unfinished surfaces are shaded in gray.**
- **Les surfaces brutes sont colorées en gris.**
- **Las superficies sin acabar están sombreadas de color gris.**





NOTE:

- Position all pieces with UNFINISHED EDGES up! Be sure to note finished sides!
- Align cam posts and dowels in side panels with holes in top panel and bottom panel.
- Push pieces together. Use a screwdriver to tighten cam locks. See HELPFUL HINTS for tightening cam locks.

REMARQUE :

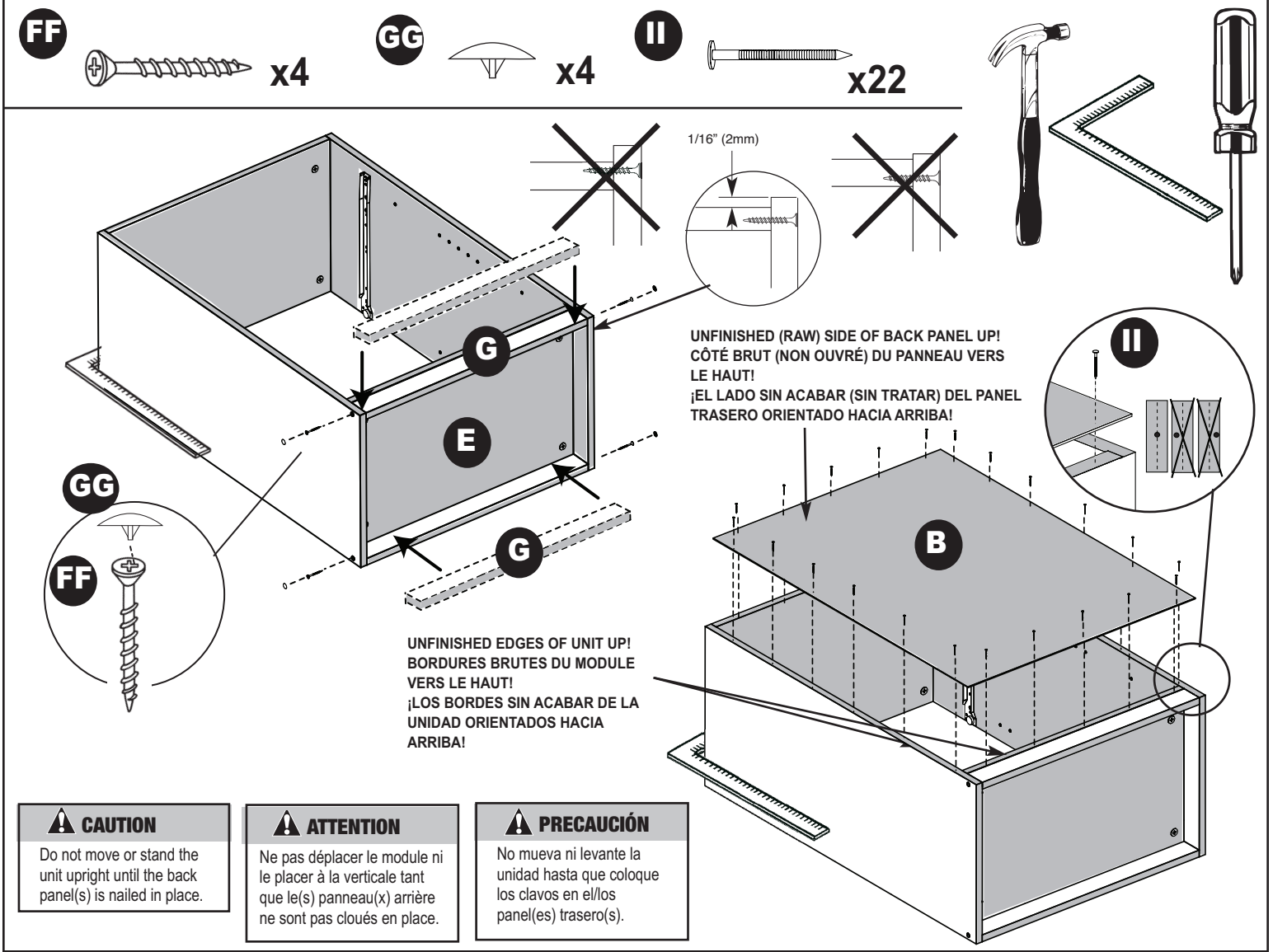
- Disposer toutes les pièces en orientant les BORDURES BRUTES vers le haut! S'assurer de remarquer quelles sont les surfaces ouvrées.
- Aligner les boulons à tige et les goujons des panneaux latéraux avec les trous des panneaux supérieur et inférieur.
- Pousser toutes les pièces ensemble. Utiliser un tournevis pour resserrer les boulons à verrou. Consulter les « CONSEILS UTILES » sur la méthode pour resserrer les boulons à verrou.

NOTA:

- ¡Coloque todas las piezas con los BORDES SIN ACABAR orientados hacia arriba! ¡Asegúrese de observar los lados acabados!
- Alinee los postes de leva y las espigas en los paneles laterales con los agujeros en los paneles superior e inferior.
- Junte las piezas empujándolas. Use un destornillador para apretar los cierres de leva. Vea "CONSEJOS PRÁCTICOS" para cómo apretar los cierres de leva.

STEP 5
ÉTAPE 5
PASO 5

Assemble kick plates and back panel.
Monter les garde-pieds et le panneau arrière.
Ensamble las placas inferiores y el panel lateral.



⚠ CAUTION
Do not move or stand the unit upright until the back panel(s) is nailed in place.

⚠ ATTENTION
Ne pas déplacer le module ni le placer à la verticale tant que le(s) panneau(x) arrière ne sont pas cloués en place.

⚠ PRECAUCIÓN
No mueva ni levante la unidad hasta que coloque los clavos en el/los panel(es) trasero(s).

NOTE:
- Square up unit.
- Kick plate is not pre-drilled. Align with holes in side panel and 1/16" from front or back of unit.
- Secure kick plates with supplied screws. Cover screw heads with a screw cover.
- Place back panel onto back (unfinished) side of unit. Be sure unfinished (raw) surface is up (finished side of back panel will face into unit).
- Pound nails in as shown. **DO NOT install nails into corners!** Use care not to angle nails.

REMARQUE :
- S'assurer que le module est d'équerre.
- Les trous pour fixer les garde-pieds ne sont pas déjà percés. Aligner avec les trous du panneau latéral et disposer à 13 mm de l'avant et de l'arrière du module.
- Fixer les garde-pieds à l'aide des vis fournies. Recouvrir les têtes de vis à l'aide d'un capuchon de vis.
- Fixer le panneau arrière au côté arrière (brut) du module. S'assurer que la surface brute (non ouvrée) soit orientée vers le haut (le côté ouvré du panneau arrière est visible de l'intérieur du module).
- Clouer tel qu'illustré. **NE PAS installer de clou dans les coins!** Prendre soin de bien clouer les clous perpendiculairement.

NOTA:
- Cuadre la unidad.
- La placa inferior no está perforada de antemano. Alinee la placa con los agujeros en el panel lateral y a 13 mm desde la parte delantera o trasera de la unidad.
- Fije las placas inferiores con los tornillos incluidos. Cubra las cabezas de tornillo con los tapones de tornillos.
- Coloque el panel trasero en el lado trasero (sin acabar) de la unidad. Asegúrese que la superficie sin acabar (sin tratar) quede orientada hacia arriba (lado acabado del panel trasero quedará orientado hacia la unidad).
- Golpee los clavos como se muestra. **¡NO instale clavos en las esquinas!** Tenga cuidado de no colocar los clavos en ángulo.

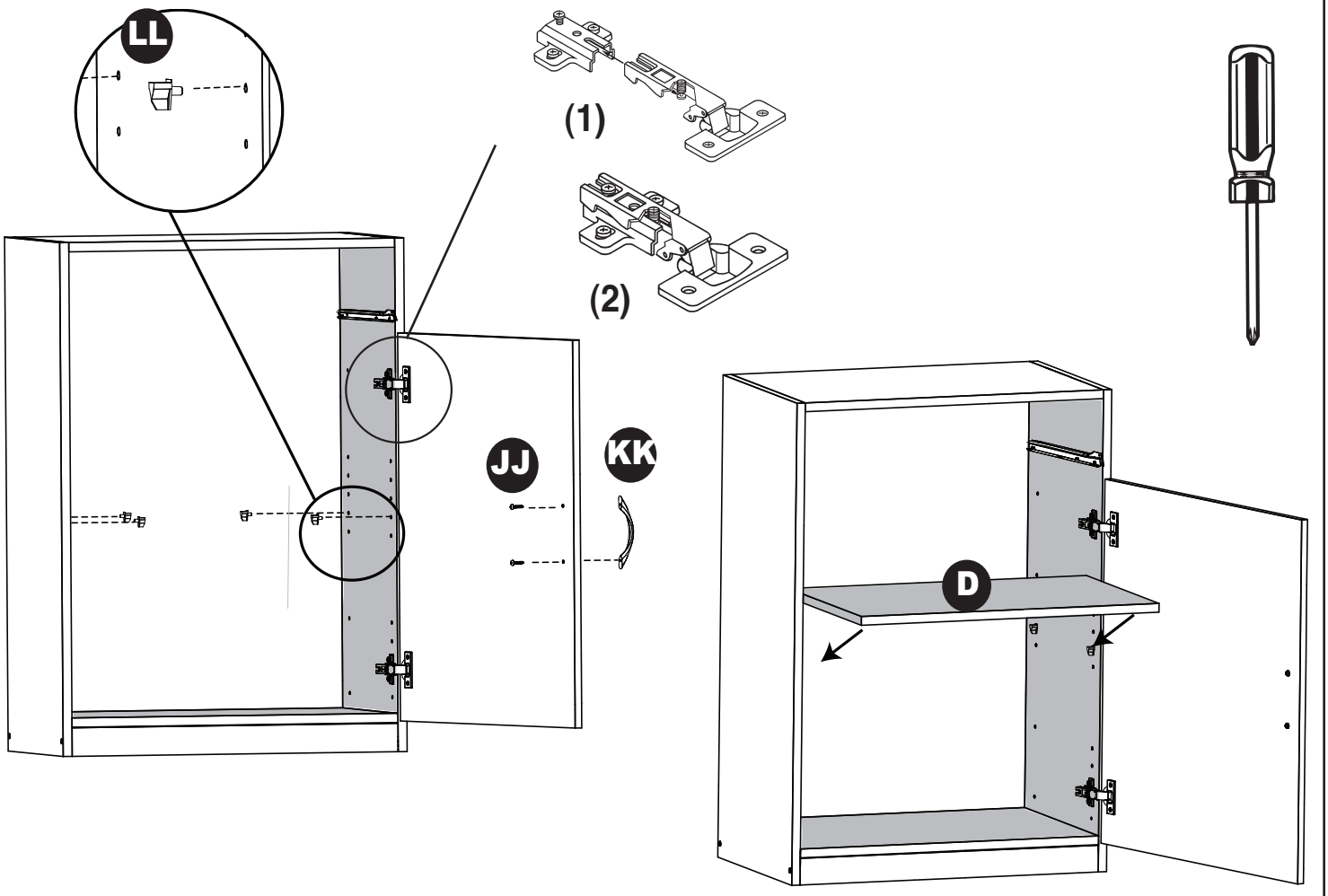
STEP 6
ÉTAPE 6
PASO 6

Attach door and handle. Install adjustable shelf.
Fixer la porte et la poignée. Installer l'étagère réglable.
Fije las puertas y la manija. Instale la repisa ajustable.

JJ x2

KK x1

LL x4



NOTE:

- Attach door to unit by sliding each door hinge arm onto each frame hinge and tightening screw.
- Attach a handle to door with screws.
- Adjust door as necessary. See "HELPFUL HINTS" for how to adjust hinges.
- Place adjustable shelf onto shelf supports. Be sure finished edge of shelf faces out.

REMARQUE :

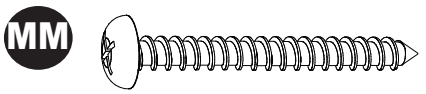
- Fixer la porte au module en glissant chaque bras de charnière dans la portion de charnière fixée au bâti et en resserrant la vis.
- Fixer une poignée à porte à l'aide de vis.
- Régler la position de porte au besoin. Consulter les directives sur la manière de régler les charnières dans les « CONSEILS UTILES ».
- Placer l'étagère réglable sur les supports d'étagère. S'assurer que la bordure ouvrée de l'étagère est orientée vers l'extérieur.

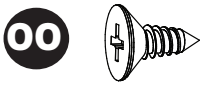
NOTA:

- Sujete la puerta a la unidad deslizando cada brazo de la bisagra de puerta en cada bisagra para la estructura y apretando el tornillo.
- Instale una manija a la puerta con los tornillos.
- Ajuste la puerta si resulta necesario. Vea "CONSEJOS PRÁCTICOS" para instrucciones sobre cómo ajustar las bisagras.
- Coloque la repisa ajustable en los soportes de repisa. Asegúrese que el borde acabado de la repisa quede orientado hacia fuera.

STEP 7
ÉTAPE 7
PASO 7

Secure unit to wall.
Fixer solidement le module au mur.
Sujete la unidad a la pared.





⚠ WARNING

TIP OVER HAZARD

Attach cabinet to wall studs using furnished hardware.

Failure to comply could result in property damage or serious personal injury.

⚠ AVERTISSEMENT

RISQUE DE BASCULEMENT

Fixer l'amoire aux montants muraux à l'aide de la visserie fournie.

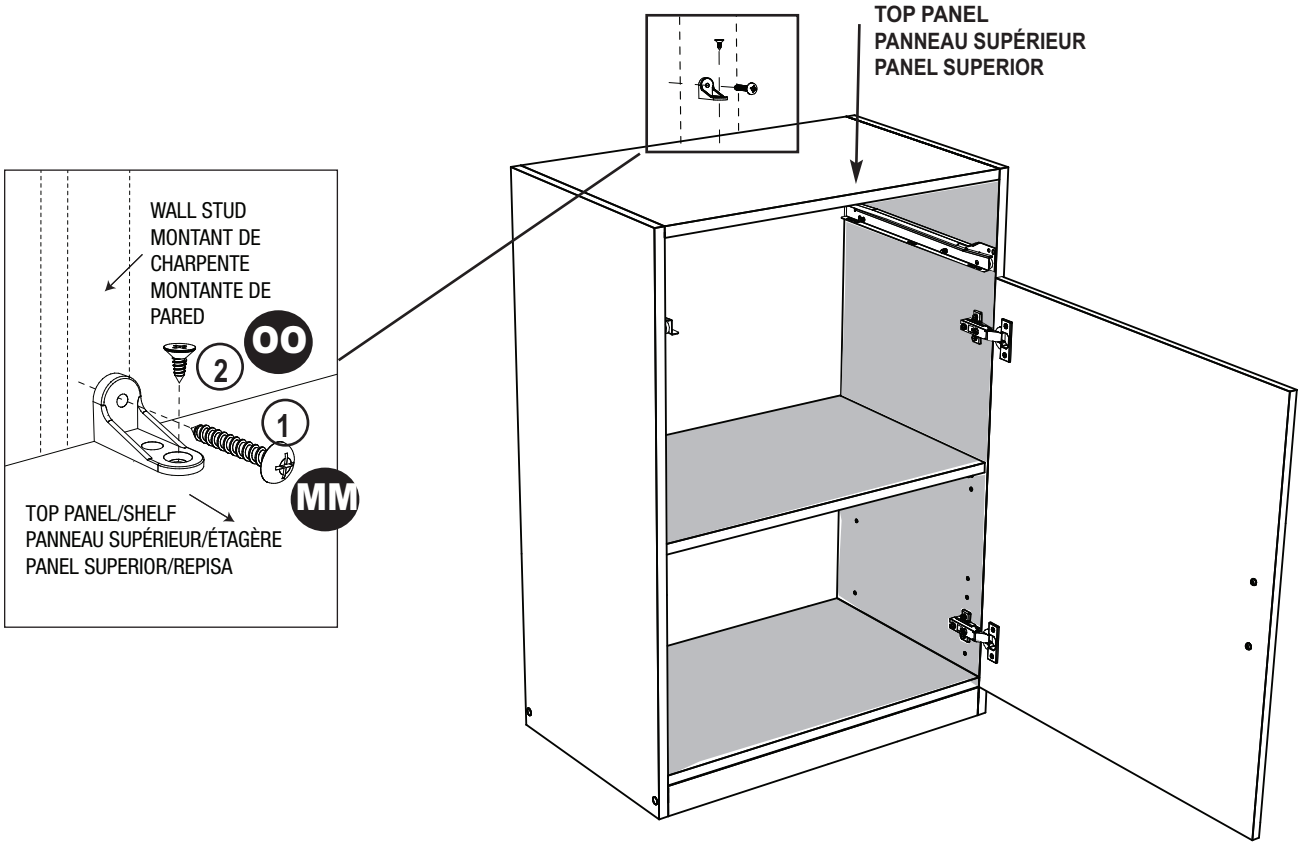
Le non-respect de cette consigne pourrait occasionner des dommages matériels et des blessures graves.

⚠ ADVERTENCIA

EL MUEBLE PUEDE VOLCARSE

Fije el gabinete a los montantes de la pared con el herraje incluidos.

El incumplimiento de esta instrucción puede resultar en lesiones personales graves o daños materiales.



NOTE:

- **Center product at a wall stud.** Align short end of L-bracket against wall stud and long end onto top of unit (near each end as shown). **Secure L-bracket to wall stud with 1-1/2" wall screw (supplied).**
- Use L-bracket screw to attach L-bracket to top panel as shown.

REMARQUE :

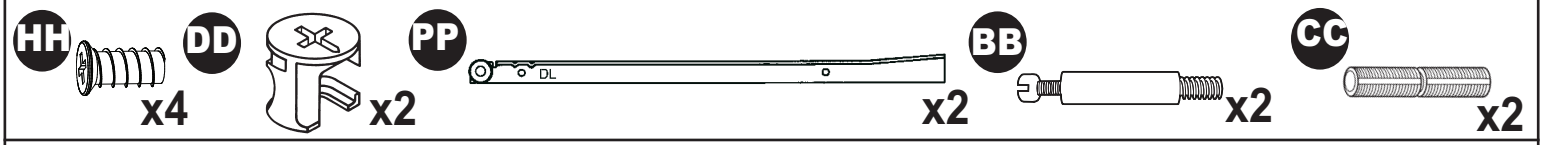
- **Centrer le module sur un montant de charpente.** Aligner l'extrémité courte du support en L contre le montant de charpente et l'extrémité longue au sommet du module (au centre). **Fixer support en L au montant de charpente à l'aide de la vis murale de 3,8 cm fournie.**
- Fixer le support en L au panneau supérieur à l'aide de la vis du support, tel qu'illustré.

NOTA:

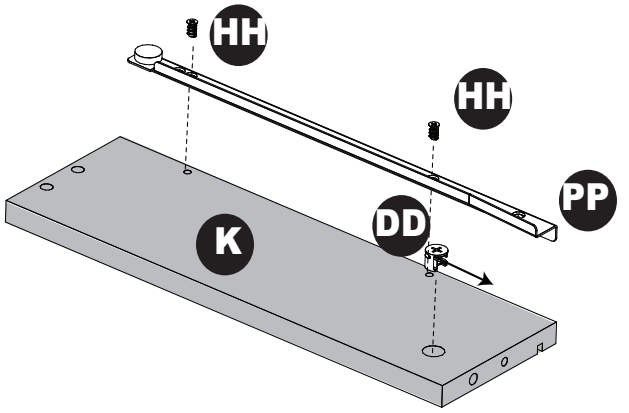
- **Centre el producto en un montante de pared.** Alinee el extremo corto del soporte en forma de L contra el montante de pared y el extremo largo encima de la unidad (cerca de cada extremo como se muestra). **Sujete soporte en forma de L al montante de pared con un tornillo de pared de 3,8 cm (incluido).**
- Use el tornillo del soporte en forma de L para unir el soporte en forma de L al panel superior como se muestra.

STEP 8
ÉTAPE 8
PASO 8

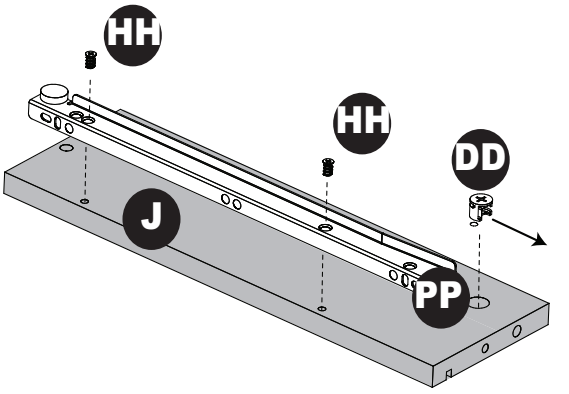
Attach hardware for drawer.
Fixer la quincaillerie au tiroir.
Instale los herrajes para el cajon.

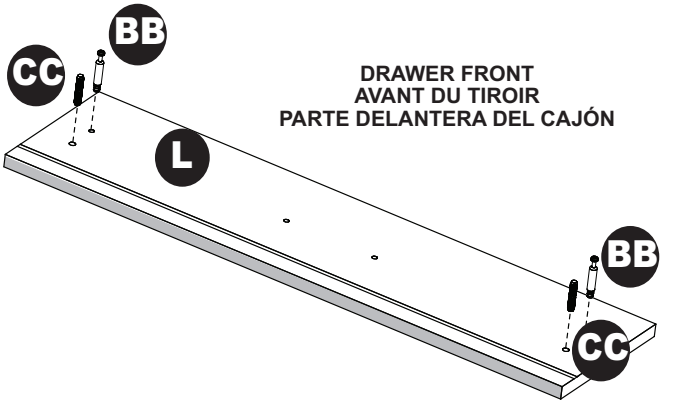


RIGHT DRAWER SIDE
CÔTÉ DROIT DU TIROIR
LADO DEL CAJÓN DERECHO

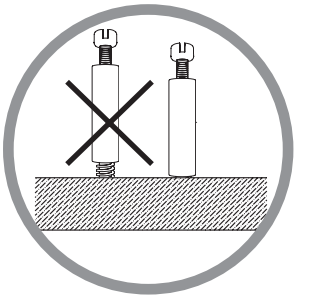


LEFT DRAWER SIDE
CÔTÉ GAUCHE DU TIROIR
LADO DEL CAJÓN IZQUIERDO





DRAWER FRONT
AVANT DU TIROIR
PARTE DELANTERA DEL CAJÓN



NOTE:

- Arrange left and right drawer sides as shown.
- Push cam lock down into large hole. See "HELPFUL HINTS" for proper cam lock assembly.
- Attach drawer slide (be sure to attach slide as shown).
- Thread cam posts into smaller holes as shown.
- Push dowels into larger holes as shown.

REMARQUE :

- Disposer les côtés gauche et droit du tiroir tel qu'illustré.
- Pousser les boulons à verrou dans le gros trou. Consulter les « CONSEILS UTILES » sur l'assemblage des boulons à verrou.
- Fixer la glissière du tiroir (s'assurer de fixer la glissière comme sur l'illustration).
- Visser un boulon à tige dans chaque petit trou, tel qu'illustré.
- Pousser un goujon dans les gros trous, tel qu'illustré.

NOTA:

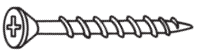
- Coloque los lados del cajón derecho e izquierdo como se muestra.
- Empuje el cierre de leva hacia abajo en el agujero grande. Vea "CONSEJOS PRÁCTICOS" para la instalación apropiada del cierre de leva.
- Coloque el mecanismo de deslizamiento del cajón (asegúrese de fijar el mecanismo de deslizamiento como se muestra).
- Enrosque los postes de leva en los agujeros más pequeños como se muestra.
- Empuje las espigas en los agujeros más grandes como se muestra.

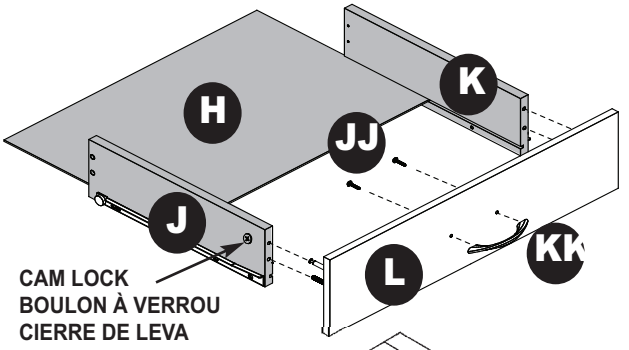
STEP 9
ÉTAPE 9
PASO 9

Assemble drawer. Attach handle.
Fixer le tiroir. Installer la poignée.
Ensamble el cajón. Instale la manija.

JJ x2

KK x1

FF  x4



CAM LOCK
BOULON À VERROU
CIERRE DE LEVA

NOTE:

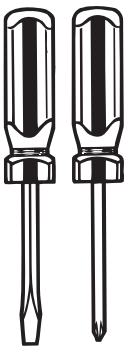
- See “HELPFUL HINTS” for tightening cam locks.

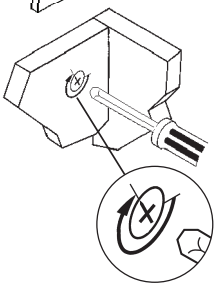
REMARQUE :

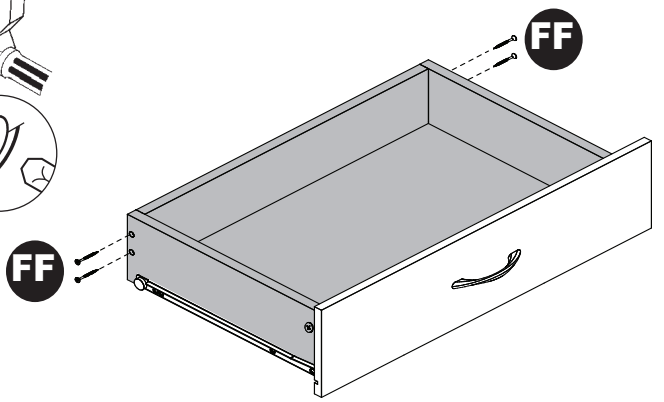
- Consulter « CONSEILS UTILES » pour savoir comment resserrer les boulons à verrou.

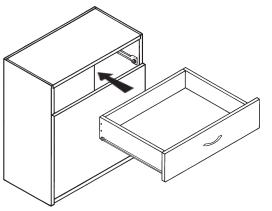
NOTA:

- Vea "CONSEJOS PRÁCTICOS" para instrucciones sobre como apretar los cierres de leva.









NOTE:

- Arrange drawer sides so cam locks are to the front and outside. Push each drawer side onto dowel/cam posts on drawer front (be sure channel is aligned on front and sides).
- **Use a flathead screwdriver to tighten ALL cam locks!**
- Slide drawer bottom into channels on drawer sides and front.
- Attach handle with provided screws.
- Arrange drawer back so channel aligns with drawer bottom. Attach drawer back with provided screws.
- Align wheel on drawer slide with large opening on base glide (hold drawer at slight angle). Push drawer in.

REMARQUE :

- Disposer les côtés du tiroir de manière à ce que les boulons à verrou se trouvent orientés vers l’avant et l'extérieur. Pousser les côtés du tiroir sur le goujon et les boulons à tige de l’avant du tiroir (s’assurer que le sillon est aligné sur l’avant et les côtés).
- **Utiliser un tournevis à tête plate pour resserrer TOUS les boulons à verrou!**
- Faire glisser le fond du tiroir dans les sillons situés sur les côtés et l’avant du tiroir.
- Fixer la poignée avec les vis fournies.
- Disposer l’arrière du tiroir de manière à ce que le sillon soit aligné avec le fond du tiroir. Fixer l’arrière de tiroir à l’aide des vis fournies.
- Aligner les roulettes des glissières de tiroir avec les grandes ouvertures des glissières du bâti (tenir le tiroir légèrement incliné). Pousser le tiroir dans le bâti.

NOTA:

- Coloque los paneles laterales del cajón para que los cierres de leva queden orientados hacia el frente y hacia fuera. Empuje cada lado del cajón en los postes de leva/espigas del panel delantero del cajón (asegúrese de que el canal esté alineado en la parte delantera y los laterales de la unidad).
- **¡Use un destornillador de punta plana para apretar TODOS los cierres de leva!**
- Deslice la parte inferior del cajón en los canales en los laterales y la parte delantero del cajón
- Fije la manija con los tornillos incluidos.
- Coloque la parte trasera del cajón para que el canal quede alineado con la parte inferior del cajón. Fije la parte trasera del cajón con dos tornillos incluidos.
- Alinee la rueda sobre el mecanismo de deslizamiento del cajón con la abertura grande sobre el mecanismo de deslizamiento de la base (incline el cajón un poco). Empuje el cajón hacia dentro.